






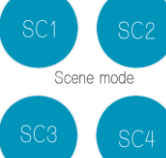

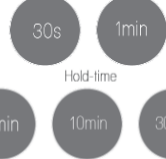
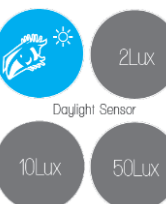
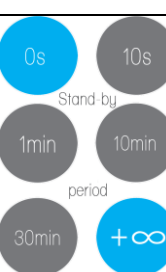
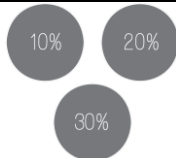


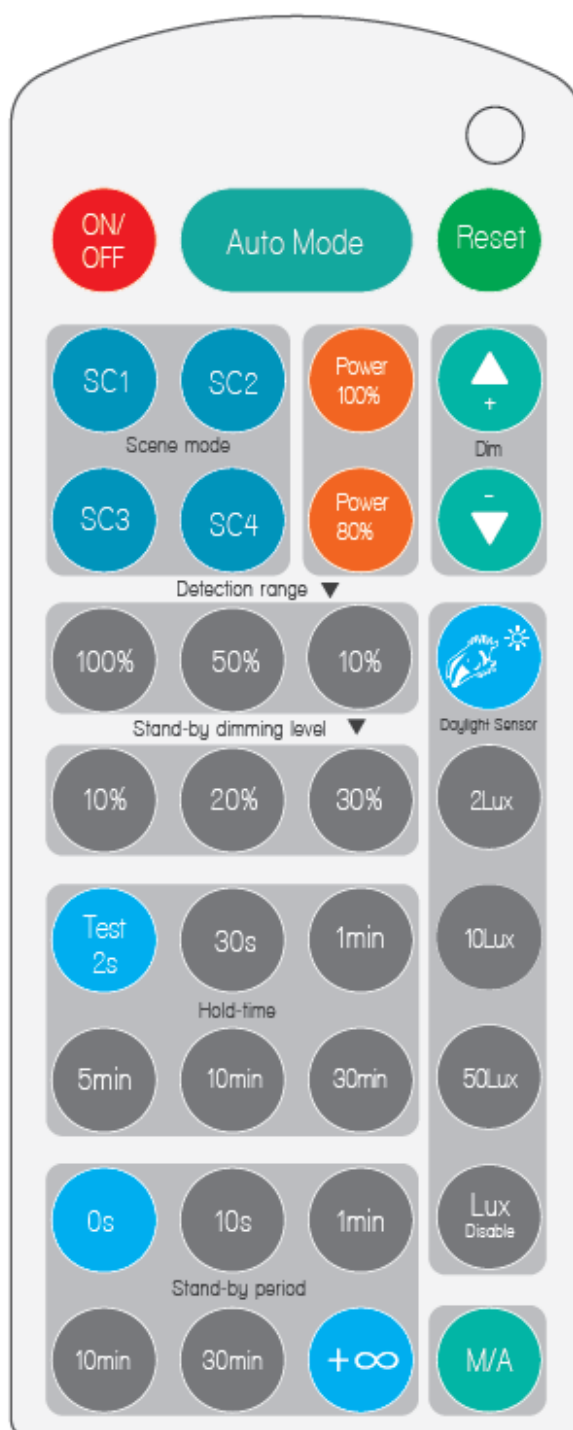
	REMOTE POUR SENSOR MW SAPHIRE	Code / Réf			
		51338			

	FR	EN
	Fonction ON/OFF permanente Presser le bouton "ON/OFF", la lumière s'allumera ou s'éteindra de façon permanente. * Presser "Auto Mode", "RESET" ou "Scene mode" pour quitter ce mode.	Permanent ON/OFF function Press the "ON/OFF" button, the light goes to permanent on or permanent off mode. * Press "Auto Mode", "RESET" or "Scene mode" buttons to quit from this mode.
	Mode capteur Presser le bouton "Auto Mode", le capteur commencera à fonctionner selon le dernier mode de fonctionnement utilisé.	Sensor mode Press "Auto Mode" button, the sensor starts to work and all settings remain the same as the last status before the light was switched on/off.
	Fonction reset Presser sur le bouton "RESET", tous les paramètres reviennent aux paramètres d'usine.	Reset function Press "RESET" button, all settings go back to the value from factory..
	Variateur +/- Presser longuement "Dim +" ou "Dim -" pour ajuster la brillance de l'éclairage.	Dim +/- Long press "Dim +" or "Dim -" to adjust the light brightness.
	Mode de test Le bouton "Test 2s" a pour but de test. Le capteur entre en mode de test (le temps de maintien est 2s) automatiquement après utilisation, cependant la période de veille et crépusculaire sont désactivées. * Ce mode peut être arrêté en appuyant sur "reset", ou n'importe quel bouton "scene mode" et "hold time".	Test mode The button "Test 2s" is for testing purpose only. The sensor goes to test mode (hold-time is 2s) automatically after commissioning, meanwhile the stand-by period and daylight sensor are disabled. * This mode can be ended by pressing "reset", or any button of "scene mode" and "hold time". The sensor setting is changed accordingly.
	Puissance de sortie Presser ces boutons pour sélectionner la puissance maximale. Le bouton 80% permet d'économiser de l'énergie.	Power output Press these buttons to select full output level. 80% button allows for energy saving.
	Mode manuel Ce bouton n'est pas utilisé.	Manual override This button is disabled.
	Mode scène Il y a quatre modes de scène programmer dans la télécommande. Chaque scène peut être modifiée utilisant la télécommande. Le capteur sauvegardera les changements même après hors tension. Le bouton vert "RESET" permet de revenir aux paramètres d'usine.	Scene mode There are four scene modes fixed programs built-into the remote control. Each scene can be modified using the remote. The sensor will remember updates even after power outage. The green "RESET" button on remote reverts to original defaults.
	Zone de détection Sélectionner pour ajuster/réduire la sensibilité du capteur, la zone de détection de 10% à 100%.	Detection range Select as appropriate to adjust/reduce sensor sensitivity, detection range from 10% to 100%.
	Temps de maintien Le temps de maintien correspond à la période pendant laquelle la lumière est à 100% si aucun autre mouvement est détecté	Hold-time Hold-time refers to the time period that the light remains 100% on if no more movement is detected.
	Capteur crépusculaire Sélectionner le niveau de capteur crépusculaire à MIN 2 LUX ou MIN 20 LUX. La lumière ambiante doit être en dessous ces MIN LUX pour que le capteur allume le luminaire. Appuyer sur le bouton bleu pour ajuster le niveau de lumière d'ambiance. Presser le bouton "Lux Disable" pour toujours d'allumer si un mouvement est détecté.	Daylight sensor Select daylight sensor threshold level at MIN 2 LUX or MIN 20LUX. Ambient light must below this MIN LUX threshold for sensor to turn fixture ON. Press Blue button to sample ambient light. Press "Lux Disable" button for fixture to always turn On when motion is detected.
	Temps de veille Appuyer sur ces boutons pour programmer le temps de veille à 0s / 10s / 1min / 30min / +∞.	Stand-by period (tri-level control) Press this buttons to set stand-by period at 0s / 10s / 1min / 10min / 30min / +∞ .

	FR	EN
	<p>Niveau de veille Presser les boutons de “stand-by dimming level” pour programmer le niveau d’éclairage en veille à 10% / 20% / 30% / 50%.</p>	<p>Stand-by dimming level Press the buttons of “stand-by dimming level” to set the stand-by dimming level at 10% / 20% / 30% / 50%.</p>

Option de scène / Scene option	Aire de détection / Detection range	Temps de maintien / Hold-time	Temps de veille / Stand-by period	Niveau d’éclairage en veille / Stand-by dimming level	Détecteur crépusculaire / Daylight sensor
SC1	100%	1 min	10 min	10%	2 Lux
SC2	100%	5 min	10 min	10%	2 Lux
SC3	100%	10 min	30 min	10%	10 Lux
SC4	100%	10 min	∞	10%	50 Lux

L'utilisateur peut ajuster les paramètres en appuyant sur les boutons “range”/ “hold-time”/ “stand-by period” / “stand-by dimming level” / “daylight sensor”. Le dernier paramètre reste validé.
 End-user can adjust the settings by pressing buttons of detection “range”/ “hold-time”/ “stand-by period” / “stand-by dimming level” / “daylight sensor”. The lastest setting stays in validity.



LR03 AAA

2 piles non fournies /
2 batteries not included